

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1981)

**Heft:** 1780

**Rubrik:** Educational Opportunities in Switzerland

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Swiss Life



## The Swiss Life Insurance and Pension Company

offers through its  
United Kingdom Branch:

*For Individuals*

ALL CLASSES OF  
INDIVIDUAL LIFE ASSURANCE  
AND ANNUITIES

*For United Kingdom Companies*

GROUP PENSION,  
LIFE ASSURANCE  
AND GROUP PERMANENT  
HEALTH INSURANCE SCHEMES

*For Multinational Companies*

THE MASTER COVER CONTRACT  
Savings in costs  
by means of multinational pooling

*Further details may be obtained from  
Swiss Life's offices at:*

9-12 Cheapside London EC2V 6AL  
Telephone 01-236 3841

**Schweizerische Lebensversicherungs-und  
Rentenanstalt**

**A Mutual Company Incorporated in  
Switzerland in 1857**

**ASSETS EXCEED £3,500 MILLION  
ANNUAL INCOME EXCEEDS  
£850 MILLION**

# Swiss Life



# EDUCATIONAL

## DIAVOX



### Modern Institute of Languages

19, avenue de Beaulieu,  
1004 Lausanne  
tel. 021/37 68 15

### French, German, English

The most up-to-date methods.  
Intensive day courses from  
4-11 weeks in small groups of  
adults from 16, or private  
lessons.

Preparation for public exams.  
Aims: Fluent oral and written  
communication.

## LA FONTANELLE

*Vevey,  
Lake of Geneva*  
**INTERNATIONAL  
SCHOOL FOR GIRLS**

French and other  
languages.  
Audio-visual for beginners.  
Domestic science and  
secretarial.  
Winter sports.  
Holiday course -  
July-August.

*Principals:  
Mr & Mrs D.A. Savage  
Tel: 021/51 33 58*



International girls' school  
**Sunny Dale**  
CH-3812 Interlaken-  
Wilderswil  
Phone 036/22 17 18  
Irene Gaugler, prop.  
and dir.

Excellent references

Thorough study of **French,  
German, English** with official  
diplomas. (Alliance Française,  
Goethe-Institute, Cambridge-  
Certificate)

Commercial branches, Arts,  
General education, savoir vivre  
Domestic science. Summer and  
winter sports in excellent climate.  
Our concern is the broadening of  
interest and development of  
self-confidence.

**VOCATIONAL GUIDANCE**  
Individual personality development  
Scholastic year and summer language  
courses in July.



## International School of Geneva Ecole Internationale de Genève

62 route de Chêne,  
1208 Genève  
Tel: 36 71 30

international education in a  
Swiss environment

- Maturité Fédérale Suisse
- International Baccalaureat
- Baccalaureat Français
- GCE
- American College Boards  
Boarders from age 11  
winter and summer sports,  
university guidance

## AIGLON SWITZERLAND

The British International  
University Preparatory  
School in the French  
Swiss Alps

- 250 boarding boys and  
girls (11-18 years)
- Oxford G.C.E. 'O' and 'A'  
Levels
- American College Board
- University preparation US,  
UK, Canada, Europe
- Good sports, ski-ing  
and mountain excursions
- Character building  
emphasised
- Summer Courses with  
English and French tuition

*For further information  
and entrance requirements,  
apply to:*

*Philip L. Parsons,  
M.A. (Cantab),  
Headmaster,  
Aiglon College,  
1885 Chesières-Villars,  
Switzerland.  
Tel: (025)35 27 21  
Telex: 24660 AICOL CH*

## Parents, our **free** advisory service helps you to choose the **RIGHT SCHOOL** in the **RIGHT PLACE**

- more than 60 private  
schools and institutes
- teaching: well reputed for  
its quality and diversity
- Summer and Winter sports

## LAKE OF GENEVA REGION

Canton of Vaud - SWITZERLAND

- favourable environments  
for studying
- hub of a vast network of  
international lines of  
communications
- beautiful landscape -  
healthy climate

## PRIVATE SCHOOL ADVISORY BUREAU

10 Ave de la Gare CH-1002  
Lausanne  
Tel 021/22 77 71 Telex 24390



Under the patronage of the  
Association of private schools  
(AVDEP) and the Tourist Office  
of Lake of Geneva Region (OTV)

# OPPORTUNITIES IN SWITZERLAND



*By talking and playing together, young people of different nationalities get to know each other – a break between lessons on one of the Swiss holiday courses.*



## **MONTMIRAIL** CH - 2075 NEUCHATEL

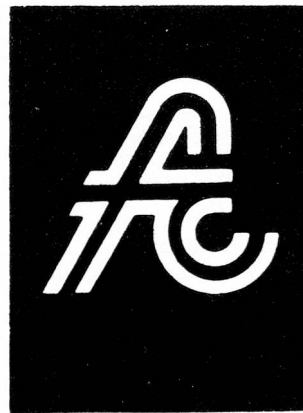
**Phone 038/33 22 41**

Girls boarding school 15-19 years.  
Family atmosphere. One year course.

### **FRENCH (Alliance Française)**

Language lab, audio-visual method.  
Commercial branches. Domestic science.

**SUMMER HOLIDAY COURSE**



## Franklin College Switzerland

6900 Lugano Tel. 091 22 85 95  
Switzerland's only accredited  
independent American College  
The International Imperative  
in Education

## **Le Manoir**

**International school for young ladies**  
Ch 2520 La Neuveville (lake of Biene)  
Tel: (038) 51.36.36

Le Manoir is an international boarding school for young ladies, influenced by the best Swiss and English educational principles. Certificate and Diploma in French, English and

German, Italian and Spanish, General Knowledge, Commercial branches, Secretarial Diploma. Domestic Science. Modern installations, language laboratory, tennis courts, covered swimming pool. Sauna. Sport ground for volley and basketball. Chalet at Wengen in the Alps.

Swiss and foreign references since 1939.

Summer holiday courses.

Principal:

Messrs. G. and J. Voumard,  
Anglo-Swiss family



## **ST. GEORGE'S SCHOOL**

**1815 Clarens-Montreux**

*British girls' boarding school, founded in 1927.*

Beautifully situated by lake side. Purpose built:  
Extensive grounds. All sports.  
Preparation for G.C.E., S.A.T. and university entrance.

Enquiries:

**The Rev. L.V. Wright M.A.**  
Tel: (021) 61.34.24 – Telex: 453131 geor

## **HAPPY CHILDHOOD THROUGH STUDIES**



### **BOARDING FOR BOYS AND GIRLS**

aged from 5 to 15

**FRENCH PROGRAMMES**  
CP to 3rd form; B.E.P.C.

**Intensive tuition in French**

**Holiday Courses** – Summer,  
Christmas, Easter.

Directors: **Jean and Mathilde Wegmuller**  
Ch-1807-Blonay/Montreux Tel: 021-531193



## **INSTITUT "LA GRUYERE" Gruyères (Fribourg)**

An international college with 60 residential places for students between the ages of 10 and 20.

1981 holiday courses from July 5 to August 15  
The 1981 school year starts on September 23  
Summer sports – Winter sports

Information and prospectus from:  
**Familles Vial & Butty, Institut "La Gruyère",**  
1663 Gruyères, Switzerland.  
Tel: (from UK): 01-041 29 62115